

- 6 Thiemann, A., Schuhm.
Meister E. I
Fricke, P., Konditor
Stephan, Friedr. Schlicht. II
Hübner, Auton. Musikr. II
Gerber, Walter, Kraftwgt. III
Möhl, Franz, Architekt III
Janetz, A., Wertfarb. III
10-12 E Kranz, W., das 10
10 Stender, Joh., Rentner E
Emsedel, Joh., Arb. E
Kranz, Wilh., Tischlermstr. I
Oltmann, H., Arb. I
Käselau, H., Rentner II
Tödt, H., Schneider III
Wiedemann, M. Wwe. III
Voss, H., Arb. III
Schnoor, Wilh., Grünw. K
Krug, Carl, Nähmaschinen-
Reparatur K
12 Hof:
2 Kuhlmann, Chr., Arb. E
Jürgens, Aug., Tischler E
Fortmann, Otto, Metallarb. I
Krause, Wilh., Eis-Arb. I
Klatt, A., Arb. II
Tacker, O., Arb. II
4 Vetterlein, H., Arb. II
Pein, Alwin, Backer E
Kirsche, H. Wwe. I
Graze, Adolf, Kutscher E
Kirsche, Paul, Tischler K
Herrmann, Wilh., Seem. II
Weiler, O., Arb. II
— Gölitz, Chr., Modelltschleier
Gölitz, Gebr., Werkzeugzeuge
— Kranz, Wilh., Tischler (Werkst.)
— Fischer, R., Küperl. (Werkst.)
14-22 E Mohr, J., das 20
14 Kölling, Chr. Wwe. I
Vopel, Otto, Schlosser I
Overmeyer, W. Fra., Arb. D
16 Köppen, A. C., Zlg. E
Tödt, Otto, Klempner E
Schmidt, Karl, Tapezmstr. E
18 Sierck, Alma Fr., Wäscherei
20 Sulz, Chr. Fr. M.
— Segelmacherei E
Sierck, J. H., Arb. E
Mextorf, Chr., Weichenst. I
Krause, H., Arb. I
Ostermann, Wilh., Arb. I
Tietz, F. Wwe. II
Mohr, J., Bierführer II
22 Hinterhaus:
Bahnsen, Joh. Wwe., Kohlen
24 E Lange, H., das 18
Hendriks, J. B. L.
Maschinenfabrik
28 E Pieper, A. M. J. & Co.,
das 30
Kray, F., Klempner E
Sommer, H., Eis-Assist. I
Bühner, H., Schlosser II
Welp, Hugo (Wohn.), III
30-36 E Pieper, A. M. J. & Co.,
Lackierwarenfab.
Nördliche Acetylen-Indus-
trie-Fischer & Foss
Plusius-Feuerlöscher
Gesellschaft
Gölitz, H. F. W., Flöten I
40-44 E Krüger, H. O. A.,
das 40
Krüger, G. H. G. m. b. H.,
Baumaterial
40 Graf, E., Tischler I
Fischer, Jul., Kraftwgt. I
Harms, F., Kraftwgt. I
Nikles, Hans, Elektriker II
42 Bassiner, Joh., Fischer
46 E Reimer, H., Am Felde 95
Sander, Hugo, Zimmerer E
Taradeika, Rudolf
Schneidermstr. I
Timm, Wilh., Tischler II
Knudsen, C., Zigarb. II
Runge, W., Former II
Garthoff, Herm., Maler III
(große Rainstraße)

Rainvielertrasse
Adreßbuch-Stadplan D 7
Straßenbahn-Linien 7, 9, 15

- Von Flottb. Chaussee links:
1 E Klapproth, A. v. Borm,
W., das
Klapproth, A., Kfm. E
Borm, Wald., Lotse I
Stöling, Johs., Prof. II
Nebenankang:
Müller, Hans
3 E Milz, Witold, Flottbeker
Chaussee 11
Rasow, Paul, Zoll-Amtm. E
Kobilitz, Alfred, Dr. med. I
Kobilitz, G. Wwe., Frau
Geheimrat I
Juncke, Claus, in Fa. Beck
& Juncke II
Drabe, Johs., Kaufm. II

- Holst, Jul., Barkassenf. III
Milz, Max, Maschinenb. K
Hinterhaus:
Milz, Witold, Elektr. (Fabr.)
5 E Schulz, E. A. R., Adr. das
Degelow, Carl, Zigaretten-
Vertrieb E
Schulz, Frida Wwe., privat E
Wilckens, Minna Fr., I
Klavierlehrerin I
Jacobsen, Bertha Wwe., I
Pens. I
Wilckens, Minna Fr., I
Gräde, Alwin, Fabrikant I
Meinhardt, J. W. A., Landm. I
Carls, A., in Fa. P. H. Eggen I
Breucker, F. Dr., Oberstudien-
direktor, Direktor d. Ober-
realschule II
Maier, Heinr., Zimm. III
Ewald, A., Pens. III
Passig, Fr., Tischler E
9 E Lange, Ida Wwe., Priv. E
Lange, Otto, in Fa. H. W.
Blum & Co. in Hbg. E
Otto Lange, Kfm. E
Freiwirtschaftsbund.
4 Orsgruppe Altona
Kongsbak, Niels, in Fa. C.
J. Kongsbak, Inh. Gebr.
Kongsbak
Mergs, Wilh., Zollinsp. II
Eckardt, Franz, Korresp. K
(Rainvieler-Anlagen)
Von Flottb. Chaussee rechts:
2 E Nihlen, N. A., Hamburg,
Bergstr. 7
Ebeling, C. u. A., Privat. E
Bernert, H., Pol. Ober. E
Leander, Theodor, priv. I
Wenkus, Anna Wwe., Priv. I
Klein, Rudolf, Kfm. II
Hedrich, C. V. Hugo,
Mühlenbestzer II
Hedrich, Th. Frau II
Lorch, Frieda Wwe., II
Thies, H., Eis-Obersekr. II
Thies u. Reimers, Sport-
bootbauer II
2a E Raben, G. Kfm.
Raben, August, Kfm.
Lorenzen, Iwer, Direktor
Kümme, E. Wwe., priv.
Warendorf, H.
4a E Reichsbahndirektion
Betriebskrankenkasse
Verbands, Kranken- und
Hinterlebenkasse
Alters-Invalidenversicherung
Unfallversicherung
Angestelltenversicherung
Wohlfahrtsbureau
(Rainvieler-Anlagen)

Rainweg
Adreßbuch-Stadplan E 5

- Von Lessingstraße
(Eisenbahnbrücke) links:
— E Reichsbahndirektion
Stadtbahnhallen
Güterbahnhof
103-113 E Bennert, Korn-
blume, Andersen, Nissen &
Co. G. m. b. H.
105 Jensen, Alwin, Disponent
Asmus, J. F., Meister E
113 Schröder, Henry, Keller-
meister E
Voss, Jakob, Bote I
117 E Ges. I. Markt- und
Kühlhallen
Kühlhaus III
Kontorraum E
Erich, J., Maschinenmstr. II
121 E Linde's Eismaschinenfab.
A.-G., Adr. das
Sauerstoffwerk Altona-Elbe d.
Gesellsch. für Linde's Eis-
maschinen A.-G.
Beck, Ludw., Maschinenmstr.
123 Eisenbahn-Telegraphen-
werkstatt
145-171 E Reichsbahndirekt.
Güterbahnhof, Elgutschuppen
213 E Rücker, E., Bau-
materialien
Lütz, Adolf, Baumaterialien
Fastnacht, Helene Wwe.
Krumhorn, K., Arb.
215 E Reichsbahndirektion
Schönstedt, Karl, Huf- und
Wagenschmiede
— Eisenbahnbrücke
(Kreuzweg)
Von Lessingstraße rechts:
— Bauplätze
26 E Hinrichsen C. H., Hbg.
Hornerlandstr. 85
Horstmann, Heinr., Polizei-
Wachtmstr. E
Peters, H., Hdr.
Kugler, W., in Fa. W. Hor-
nung & Kugler in Hbg.

- Swarat, Gustav, Eis-Arb. I
Behncke, Emil, Kutscher I
Wulf, Heinr., A. B. II
Maassen, Jul., Briefträger II
Dreyer, Herm., Wirtsch. K. E
28 E Müller, Emilie Frau.
Hbg. Gneisenaustr. 10
Schnoor, G. C. Eis-Schaffn. E
Sack, A., Eis-Sekr. E
Schleede, Johs., Schlosser I
Kahn, Joh., Güterlader I
Tode, August, Privater II
Hof, Andr., Kfm. II
Hingst, J., Schaffner III
Mierwald, Paul, Reisend. III
30 E Cohrs, H. Chr. C.,
gr. Elbst. 2
Stenstra, Thomas, Arb. E
Timm, Max, Fuhrmann E
Bathstein, Wilh., Arb. E
Meise, F., Eink. d. G. u.
Körner, W., Arb. I
Hansen, Arnold, Eis-Anw. I
Kreutzfeldt, H., Schreiber II
Coring, W., Kaufm. II
Coring, Gerh., Kfm. II
Meyer, Heinr., Eis-Telegr.-
Kolier, D. Oberpostschaff. III
32 E Greve, Walter, Glas-Gr.
(Rainkamp)
42 E Szamak, Josef, Prag.
Ventr. Traugott-Schweitzer,
Hbg., Hohe Bleichen 20
Krütfeldt, Emil, Zlg. E
Kroll, M. Frau I
Behnck, Adolf, Klempner I
Gieseler, W., Weichenst. II
Kuhlmann, J., Bahnbeamt. II
Lütjmann, Herm.,
Schwenke, H., Schaffner III
44 E Hadler, J. N., in Hbg.
Schwerin, Robert, Kolonw. E
Danne, A., Maurer E
Studemann, Paul, Monteir I
Radtke, Fr., Kutscher I
Freitag, H., Straßführer I
Thies, W. F. Wwe. II
Laackmann, M., Schreiber II
Wander, H., Schirrmann II
Fischer, A., Eis-Beamter II
Remm, Johs., Kutscher III
Krumhauser, Rob. Kfm. III
46 E Gaberg, K. H., Hbg.
Banksstr. 57
Loverbeck, Hans, Grünw. E
Schröder, Hermann, stadt. Arb. E
Cordes, Heinr., Schlosser I
Franz, E., Kontrolleur I
Brockhoff, Otto, Kellner E
Hottopp, Hermann, Maler II
Nodop, Emil, Steuerassst. II
Weincke, Carl, Maurer II
Deutschnum, H., Kellner II
Bermann, L., Theaterarb. III
Rundt, Ludwig, Zimm. III
48-50 E Thewes, Heinrich,
das 48
48 Thewes, H., Verwalter E
Lehmann, H., Eis-Beamter E
Thewes, Heinrich, in gl.
Fa. in Hbg. II
Frommholz, O., Buchdr. I
Gernberg, C. F. J., Justizsek. I
Polisch, Alb., Pol.-Ber.-Ass. I
Butenop, H., Techn. Eis-
Obersekr. II
Neumeier, Arno, Schlacht. II
Raulfs, Ad., Porzellan-
maler III
Lunburg, Max, Eis-Beamt. III
50 Wolter, Marianne, Zlg. E
Wolter, H., Pol.-Oberwachm. E
Lofthagen, Franz, Schneider-
mstr. E
Lange, M. Wwe., Pens. I
Rungwerth, H. G. W., Eis-
Schelper, K., Zigarb. I
Brümel, Ernst, Schlachter II
Kelling, H., Bureauvorst. III
Hennings, H., Eis-Beamt. III
52-54 E Heyne, H., das 54
52 Koopmann, Heinr., Eis-
Kartenskass.-Kontr. E
Mehrens, J., Zugführer I
Heinze, Ernst, Masseu-
Matern, G., Eis-Schaffner II
Grage, Conr., Eis-Schaffn. II
Koppmann, Carl, Priv. II
Unger, Karl, Stadtkr. III
David, C., Zollbeamter III
Krohn, Carl, Eis-Schaffn. IV
54 Heyne, Herm., Wirtsch.
(Gerichtstraße)
130-132 E Consrub, H.
Herm. Consrub, Dach-
pappenfabrik
(Viehhostraße)

- 140 E Töpler, August,
Wirtschaft
142 E Schüppemann, A. L.,
Th., Victoriast. 64
Wiedemann, Claus, Kolon. E
Cabelström, Paul, Kfm. E
Heldorn, Rich., Eis-Anw. I
Bothe, Ernst, Zollassst. I
Bötcher, H., Bahnbeamt. I
Hilgenfeldt, K., Arb. I
Wagener, Amand, Beamt. II
Gadow, Paul, Kohlenw. II
Speckin, E., Hdlgsgeh. II
Thiele, Rudolf, Schlosser III
Dejten, H., Postbeamter III
Ahlborn, Chr. Wwe. III
Lebermann, H. Chr. C.,
Hutmacher IV
Bernotett, Fr., Pol.-Beamt. IV
Bünck, M. Wwe. IV
144 E Adulce, Norberto,
Eulenstr. 85
Christen, W., Schuhmacher E
Gille, Gottlieb, Lokomotiv E
Gille, Franz, in Fa. Hans Ein-
feldt & Co. in Hbg. E
Hüttmann, Hans, Kaufm. I
Tietgen, Ludwig II
Fischindustrielle Genossen-
schaft Altona, e. G. m. b. H. II
(Nebenkontor)
Pott, August, Eis-Schaffner II
Einhausen, Ferd., Justiz-
wachtmstr. II
Briel, A., Kanztler III
Bluhm, Eduard, Bahnhof-
Kassenzahlr. I
Peeck, Jul., Kassenbeamt. II
Wallich, Hugo, Eis-Schaffn. IV
Wallich, Herbert, Kfm. IV
146 E Christiansen, J. P.,
Hbg., Brahmallee 36
Abel, J., Aufseher E
Rathjen, Adolph H. R., in Fa.
Ad. Rathjen & Co. in Hbg. E
Piper, Franz, Lokomotivf. I
Neumann, Fritz, Kraftwgt. I
Thomsen, Johanna Wwe. I
Clesen, J. H. Georg, Kfm. II
Stephan, Konrad, Buchhldr. II
Sachse, F., Eis-Assist. II
Kölzow, Karl, Schlosser III
Gehrmung, W., Pens. III
Gehrmung, Karl, Eis-Arb. III
Heldorn, W., Zugführer IV
Paarmann, O., Lokomotivf. IV
152 E Hänel, G. A. W.,
Pinneberg Chaussee 21
Fabrikgebäude
160 F Stein, G. F., Bachstr. 58
Kraftverkehr Nordmark
Betriebsstelle Altona
162 E Jensen, Johs., Sonder-
burgplatz 10
Jensen, Bruno, Tischler E
Ellerbrock, A. H., Hokerel E
Diener, Wilhelm, Schlosser I
Richter, Ludwig, Schuhm. I
Busch, Anna, Schneid. I
Eggers, A. E., Bureauvorst. I
Steinhagen, C., Kranführ. II
Schönstedt, Carl, Schmid. II
Hone, Heinr., Kfm. III
Harbeck, Wilh., Eis-Beamt. III
Speiser, Fritz, Kfm. III
Niepa, P., Schriftsetzer III
Hoyer, Friedr., Arb. IV
Baars, M., Zollbeamter IV
Sauer, Rud., Tapezier-
Bedarfsartikel IV
Hinterhaus:
Jensen, Johannes, u. Söhne,
Tischlerei
Asel, Max, Tischler I
164 E Reichardt, Paul,
gr. Elbst. 204
Stüven, Rudolf, Wirtsch. E
Schmidt, A. L., Ernst, Eis-
Schaffner E
Kahl, C., Arb. E
Krüger, K., Lokomotivf. I
Freundt, Hedwig Wwe.,
priv. I
Küssner, E., Konfitüren-
fabrik (Wohn.) II
Genkel, Wilh., Eis-Gehilfe II
Müller, Henry, Kfm. II
Weidner, O., Lokomotivf. II
von Riegen, J., Schaffner III
Matzen, A., Maler III
Pochanke, Julius, Arb. IV
Petersen, H., Pol. Wachtm. IV
— Eisenbahnbrücke
(Kreuzweg)

Rathaus
siehe Platz der Republik**Rathenau-Park**
(zwischen Moltkestraße und
Othmarschen Kirchenweg)

- Anlagen

- Rathenau-Park, Am**
Adreßbuch-Stadplan C 6
Von Moltkestraße links:
1-15 E Gemeinnützige Sied-
lung A.-G., Vogelweide 8
1 Riesenmann, Max, Eis-Ober-
sekretär E
Ehmkke, W., Mag.-Beamt. E
Stiecher, Joh., Direktor I
Meyer, Alfred, Kfm. I
Brand, W., Eis-Beamter II
Schmidt, Gust., Eis-Insp. II
Thiele, H., Maler D
3 Feller, Karl, Oberinsp. E
Frank, F., Architekt E
Stahl, C. W., Geschäftsf. I
Kalb, Fr., Stadtbauführer I
Hünper, Josef, Pens. II
von Ahlten, E., Justizinsp. II
Salzmann, Max, Oberland-
messer II
5 Rave, Heinr., Fabrikant E
Schumacher, Amanda, priv. E
Lange, Anton, Pol.-Hauptm. I
Höpe, A., Polizeimajor I
Abel, Herm., Direktor der
Kaufm. Berufsschule II
Matthies, Claus, Rektor II
7 Diener, W., Kfm.
Kawatz, E., Kraftwgt. E
Lunsee, Siegf., Ober-
Regierungsrat E
Huke, O., Tischlermstr. I
Trede, Hans, Eis-Ing. I
Müller, W., Eis-Ing. II
Kaseltz, C., Geschäftsf. II
9 Petersen, K., Lehrer E
Grote, F., Privat E
Zimmermann, B., Reiche-
bahnrat I
Wacker, W., Prokurist E
Kiercher, Georg, Polizei-
präsident a. D. II
Kuhl, Heinr., techn. Stadt-
obersekr. II
11 Gunderloch, Aug., Reg-
Medizinrat E
Lassen, Alfred, Oberinsp. E
Middendorf, Clem., Lehrer I
Jessen, Andr., Zlg.-Versand I
Borges, Otto, Prokurist II
Künner, Joh., Rektor II
13 Haaker, Jonny, Fein-
— wäscherei
Bertram, Gustav, Fruchtholz-
15 Otto, Jürgen, Schlachtere
Plate, Adolf, Milch (Fil.)
(Tresckowallee)
Rathausmarkt
Adreßbuch-Stadplan F 6
Straßenbahn-Linien
4, 9, 13, 15, 29, 31, 37, 40
Von Grund links:
1-5 E Weistener, J., Blanke-
niese, Adr. Edmund van
Cleet, Hbg., Colonnaden 92
1 Oloff, Albert, Zlg.
1-3 Technische Handelsges.
m. b. H., Fahrader
5 Karstadt, J. H., G. m. b. H.,
Farberer E
Kleinfeld, Fr., Barbier-Fris. E
Russ, Viktor, Kontorist I
Frauer, Arno, Fr. I
Schröder, Alwin, Ing. II
Deussen, Friedr., Zimm. II
Schröder, H. Frau II
7 E Haneat, Korfb. A.-G.,
Lauenburg (Elbe), Ventr.:
Chr. Henke, Holtenstr. 23
Gattorna, Luigi, Spelw.-
Gr. E
Mutz, H. Wwe. I
Lachnith, A., Maschinist II
Buch, E. Wwe., Arb. III
Erdmann, Ella Wwe. IV
9 E Schütte, Wilh., das
Einnecke, Otto, Klempner u.
Mech. E
Grasse, Friedrich, Farb. E
Schütte, Wilh., Eis-Oberinsp. I
Timm, Heinr., Feinmch. II
Hagemann, Agnes, Arb. II
11 E Ghomropoulos, E. und
Mittel, Hbg. Wranzelstr. 61
Haus Meraki, Zigarettenfab. E
Mestorf, Otto, Nachf., Inh.:
Arthur Krüger, Drogerie E
Krüger, Arthur, in vst. Fa. I
Wulf, Wilh., Staatsangest. II
Mortensen, H., Schloss. III
13 E Harbs, H., Adr. das
Hagge, H., Wäscherei E
Ries, Bernhard, Wollw. E
Schulz, Heinr., Maler I
Schulze, A. Frau
Haase, Wilh., Seemann II
Bock, Gust., beid. Wieg. II
15 E Blaher, M. H. M. O. Frau,
dieselbst
Carstens, Chr., Buch-
druckerei I
Blaher, Gustav, Schausteller I